

一切經音義卷第七十九

翻經沙門慧琳撰

音經律異相從第二十三卷盡第五十

經律異相卷第二十三

瑰瑋

上音回反毛詩傳曰瑰石之美者次於玉也

也或從瑰經文作瑋瑋也說文玫瑰也從玉形聲字

瑋身材奇絕長大也古今正字從玉瑋瑋臧韉尼

智及下寄宜反梵語西國腹潰潰下回對反考聲云

篇云決也說文又作霸亦通腹潰潰下回對反考聲云

漏也從水貴聲坏諭上配梅反考聲云坏瓦器未

撞鐘典上溜九反顧野王云撞猶擊也文字焯焯韋

鬼反毛詩傳曰焯夫也勞刺也從手童聲焯焯韋

文從火韋聲下炎輒反毛詩傳曰焯夫也勞刺也從手童聲焯焯韋

辭熾也說文光也從日華聲也

經律異相卷第二十四

織傭從上相闕及下寵龍及毛詩傳云傭均傭也或

間鈿下田錢反考聲云以珍寶廁填也如擊下鈞

考聲擊謂取牛羊牛灌今江南見行此音從水重

乳也從手敲省聲牛灌今江南見行此音從水重

聲也傭弱也病也考聲吳音文字集略云惡

韓詩縮歛也也病也考聲吳音文字集略云惡

退也形聲字也病也考聲吳音文字集略云惡

從火下朱樹及集訓也病也考聲吳音文字集略云惡

念之聲古今正字從口與聲下煙結及毛詩傳云與痛

噎憂不能息也也病也考聲吳音文字集略云惡

飯蜜也從也病也考聲吳音文字集略云惡

口壹聲也從也病也考聲吳音文字集略云惡

駒第上玄緇反前

蹊徑傳上胡鷄及杜注左

傳云胡鷄及杜注左

徑也

徑律異相卷第二十五

鄭注禮記云禽獸之道也古今正持櫛下璫瑟及

字山川谷中小道也從足奚聲也

梳也說文梳比終名各喃下於咸及梵語西國王

也從木節聲梳音疏各喃下於咸及梵語西國王

南聲俗肉炮說文炮皃反考聲炮面細瘡也火阱

字也說文陷坑也從自井聲或從穴募得上音

下音淨或作非廣雅阱坑也從自井聲或從穴募得上音

陷獸也說文陷坑也從自井聲或從穴募得上音

音強虐懈厭息也從介廣雅雅字也咀脚登上正體脚字

反象形懈厭息也從介廣雅雅字也咀脚登上正體脚字

考聲嬌美也悅也遊戲也說文從女喜聲下希義

反毛詩傳曰戲逸豫也說文從戈虛聲音欣反

經從虛作戲非貌身庄音免免考聲免產也說文

也不成字也戲非貌身庄音免免考聲免產也說文

窟從上苦和反考聲下苦骨反杜正左傳云窟地鳥巢也

窟從上苦和反考聲下苦骨反杜正左傳云窟地鳥巢也

窟從上苦和反考聲下苦骨反杜正左傳云窟地鳥巢也

窟從上苦和反考聲下苦骨反杜正左傳云窟地鳥巢也

撰述
史經音義卷五

文從穴
肩聲也

經律異相卷第二十六

我𦣻下盧果及脫衣𦣻動上𦣻準及考聲虫動劇

喪上擊逆方言凡病少愈而加謂之劇顧野王云

𦣻殺上柴責反前第十卷已具懷梓下音盤瘡

𦣻上創華反下有求反蒼頡篇或作𦣻也腫也古濕

和上嘔侯反梵語唐傲繞上音皎聲類行纏也下

薛荔上聲閉及下黎帝反梵語訛也正柱地

誅繆反古文作

經律異相卷第二十七

相數

字下反教反孔注尚書云數教反文
正字異方齊整之兒也從土
是是暉也黃廣及廣雅是

田從人夕下僧則反從土
說云日明也從日光聲
反考聲昱明也說文從日
也了上倒書了字名反下彫了反方言
也了上倒書了字名反下彫了反方言

反考聲昱明也說文從日光聲
也了上倒書了字名反下彫了反方言
也了上倒書了字名反下彫了反方言

也了上倒書了字名反下彫了反方言
也了上倒書了字名反下彫了反方言
也了上倒書了字名反下彫了反方言

也了上倒書了字名反下彫了反方言
也了上倒書了字名反下彫了反方言
也了上倒書了字名反下彫了反方言

也了上倒書了字名反下彫了反方言
也了上倒書了字名反下彫了反方言
也了上倒書了字名反下彫了反方言

也了上倒書了字名反下彫了反方言
也了上倒書了字名反下彫了反方言
也了上倒書了字名反下彫了反方言

也了上倒書了字名反下彫了反方言
也了上倒書了字名反下彫了反方言
也了上倒書了字名反下彫了反方言

經律異相卷第二十八

牴突

也上丁禮反史記牴牾觸
也經作牴亦通非本字
陳排

云賣物和合日售
日下酬又反鄭箋詩
隆鼻古上外邦反埤蒼隆脹也

今出頭名曰舍櫨
也園也罪極重者囚於
皆售字從皆

音擲也
也園也罪極重者囚於
皆售字從皆

形聲字
也園也罪極重者囚於
皆售字從皆

音荒目不明也從
也園也罪極重者囚於
皆售字從皆

也了上倒書了字名反下彫了反方言
也了上倒書了字名反下彫了反方言
也了上倒書了字名反下彫了反方言

也了上倒書了字名反下彫了反方言
也了上倒書了字名反下彫了反方言
也了上倒書了字名反下彫了反方言

也了上倒書了字名反下彫了反方言
也了上倒書了字名反下彫了反方言
也了上倒書了字名反下彫了反方言

十卷中
已釋
窠家
上曜消反考聲云尾窠窠也
從燕
下
也

經律異相卷第二十九

乳哺
下蒲慕反前第
睽睽
也說文暫視見從目不定

聲
皴瘤
聚也下留宿反考聲皮聚也說文字與說皮寬皴

小腫也
跼蹶
上音結下音厥廣雅敗也食尻
考高

從疒
說文僵也並從足形聲字
食尻
考高

韻篇云尻寬也儀禮兩體也
邠坻
上筆旻反下丁

屬于尻說文從尸九聲也
邠坻
奚反梵語也

匍
上步模反下朋北反說文匍匐
顛蹙
上典牟反

在也前
襁負
上薑仰反包咸注論語負者以器曰

已說
襁負
集訓云以被襁裏孩子負之日

負
哮吼
上孝交反下呼垢反埤蒼云大嚇怒也大聲

也
哮吼
如大牛鳴大虎怒聲名曰哮吼形聲字

經律異相卷第三十

檣華

上斤隱反考聲檣木名也余雅云木檣華紅

聲

門闥

坤穩反鄭注禮記云闥門限也文

僑傲

下

吉反孔注尚書云傲慢不友也左傳

不敬也字書倨也从人敖正體敖字

該容

上決充

人名

隴悵

是譯經者在下犁帝反字書先無此二字

屈伏也並從

心形聲字

揆取

柳上蓮節及考聲揆絞及用力扭也手

也

醇味

厚也順倫及周易醇粹精也廣雅

杜注左傳云嬪也世婦也女御也說文

從女已聲蒼頡篇姦美婦也女樂也

妃妓

微反

經律異相卷第三十一

蜚螫

上展裂反考聲蜚毒虫螫也

呻吟

上音申下

聲呻吟也並從口形聲文

呻吟也並從口形聲文

呻吟也並從口形聲文

上音文吳音密彬反說文齧文齒人飛蟲子也

出也下陌彭反說文齧文齒人飛蟲子也

訓同上也蚊虻瞠瞠上音崖下音柴案經義瞠瞠張

並俗字也从爪從國作瞠改之並從此作瞠並傳寫錯

中從爪無義理今故改之並從此作瞠並傳寫錯

謬甚無義理今故改之並從此作瞠並傳寫錯

飽包反俗字也或作抱韻英云引取也亦無定體博

犬之怒也或作抱韻英云引取也亦無定體博

上音博芳聲云擊也撮也至也持也華焯上花字

從手從專聲也從專音團者非也華焯上花字

華非也下目弱反毛詩焯焯寬閑見也韓詩彙見

也考聲焯焯約婦人更弱見說文從女阜聲或作焯

也或聲焯焯約婦人更弱見說文從女阜聲或作焯

作焯焯焯焯卷上匹亦反釋經作焯焯焯焯焯焯焯焯

辭也從足也廣雅履也說文焯焯焯焯焯焯焯焯

行也從足也廣雅履也說文焯焯焯焯焯焯焯焯

下體也從足也廣雅履也說文焯焯焯焯焯焯焯焯

及歸歸或從有從鳥作鶻鶻或作鶻鶻並非也掘蔎名鑑

小阱也從人廣雅白上象形字松松正體從童從心

經律異相卷第三十二

作懂考聲心動也心憧驚悸不安
韓走正體目瞶閨倫及眼鬼鬼眉祕反或作魅
也說文意不定也從心童聲也

上音虛下音希抄生也上妙縹及鄭生禮記云杪小
考聲悲傷也

頭也從木少聲梢音所晚皆上義晚皆反下音齊準
交反亦是枝盡處也

人也說文邪視蛇虺上音虺正體蛇字下丑介及
也瞋目之兒也

典說蜂蠆有毒蝎也從虫詩蠆螫虫也或作蠆文宇
苗非是苗乃古文象形

也從竹作省聲經中從爆破上苞負反考聲云燒
草作荅非也宜從竹

文字集略云火燒耿如不安耕杏反廣雅耿耿
也說文從火暴聲

慙妒上片戛反方言慙惡心也郭注云慙慙
急性也古今正字從心敝聲敝音茂慙食

慙妒上片戛反方言慙惡心也郭注云慙慙
急性也古今正字從心敝聲敝音茂慙食

慙妒上片戛反方言慙惡心也郭注云慙慙
急性也古今正字從心敝聲敝音茂慙食

上丁角反考聲云啄齧也鳥蒙官上音蒙毛詩傳
食啄物從口豕豕音丑綠反日蒙者有眸子
無見日矇也有如蟠結上音盤廣雅蟠曲也啼啖
童蒙從目蒙聲也蟠結如龍蟠結未昇天也
下犁帶反韻略云啖鶴鳴嗽然上澆了反毛詩傳
也說文聲也从口戾聲鶴鳴嗽然云嗽光也廣雅
較明也說文也从口戾聲鶴鳴嗽然云嗽光也廣雅
從目敷聲療疾也集訓亦疽惡瘡也

經律異相卷第三十三

檓釘上拳月反廣雅檓杙也謫罰上張筆及詩傳
古今正字從木厥聲也謫罰云謫責也謫亦

也罰鐵鋸上天結反止體鐵字也下居御及國語云
也鐵鋸古刑法用刀鋸說文槍唐也從金居聲也

經律異相卷第三十四

麓中上音鹿考聲箱類也鳴鵒上齒詩及莊子鵒
說文籛也从竹鹿聲鳴鵒嗜鼠鳥也古今正

字從鳥氏聲或作鵒下朽尤反文字典說鵒鵒
云鵒惟鳥也从鳥休聲一名訓胡也鵒鵒音

經律異相卷第三十五

交下音精山海經云蔓聯山有鳥名曰鷦鷯羣

然上音色前第十挖掣上音他考聲云挖掣也說

冒折反考聲云掣掣也說文從手制聲或摩王癡

云掣牽也說文從手制聲或摩王癡

考聲云癡生而癡騃也從心春聲

云癡生而癡騃也從心春聲

陀塞鞠下寄宜反梵語迴馭下馮福反韻略云水

流而旋日復釧稍說今霜槌反廣雅稍也說文大水迴

從水復聲釧稍說今霜槌反廣雅稍也說文大水迴

樂俗收拔上手由反今說斂也從攴聲收拾也捕

字也收拔上手由反今說斂也從攴聲收拾也捕

由反下辦八矛稍上莫搔痒南子掃遭反許叔重雅

反從手文聲矛稍上莫搔痒南子掃遭反許叔重雅

音卑下音養蚤仿徉迴旋不進也音顧野王雅云徘徊

撰述
二切經音義卷七

也文字典說一字並從丿吸船上散急反毛詩吸
方羊皆聲也丿音丑尺反猶引氣息入也從
口及聲經文
作喻亦通

經律異相卷第三十六

錫銷鄔胡反下融宿反啤蒼錫銷小釜也又玉錫
謂之銑也二字並從金鳥育皆聲經文作

銑非也銑音才戈反銑音力戈反軍行不啻
所用此皆方言羌別蜀人名銑倉卧反至下施

考聲云營猶過分也尚書云若時弗啻也說文器
語時管也從帝從口或作商一也書別之耳

具下劬句反經文作饅慈上滿官反梵鵝鼻上音
藁音渠非音義

音澆前第八慶囷下地反

經律異相卷第三十七

輿跡經上冰又及說文云以鼻就臭曰輿殺羊上姑戶
經文作囁俗字非也餘文準此

也羊憎前上則登反韓詩憎惡也方言疾也推拍上

追反下齊魯之間相惡謂之憎說文從心推拍上

文拍推也怕追反說文擊物推也從木佳聲說推拍上

上具俱反下數俱反考聲毘能織毛為稍稍反稍絞

布文彩亦名剔為出剔賓國毛布也為稍稍反稍絞

野王云稍也迨意音上威落反今取經意音之不取貴

稍漸侵也迨意音上威落反今取經意音之不取貴

削蠅飛上音緣能飛蟣也又音血緣反蠕動上潤

同蠕亦通小飛虫也蠕動上潤

動也霍然也霍然也

經律異相卷第三十八

畢唼下醉髓反說文從日束聲也束音次不是束

愁憤下古對反考聲云此畢唼梵語西國人名也

日公舅姑謂夫之父母也從搏余雅云從聲驚悚

經律異相卷第三十九

也古今正字云初生而聾曰聾說文從耳從聲下

音博考聲搏擊也撮也聲類甫也說文從手專聲

甫從尤劇下擊逆反玉篇劇甚也病甚於前隨嵐

下監古今正字云嵐山風也此字因北狄語呼猛

風為可嵐遂書出此嵐字因置嵐州之鎮也旋風

者大洪光也說文從水其聲從口作哄誤也

鐠鐠音葉考聲云銅鐵鐠也說文云鐠提反又音

差簡反二音並同音訛下音切唐云忍辱此句

或撥却上音鉗亦梵語臊疾上掃遭反字書腥臊

從肉鼻音鼻性躁下遭譟反考聲急性也謚注文

從手擎從手敬聲經作擎今正字擘傷上音百鄭注

破裂也說文從手辟聲也經從刀
作磬非也音匹亦反非經義也

經律異相卷第四十

管草

簡顏及韻英云白茅也韻詮云茅屬也此
草堅堪為索或作席或作蓐字從草官聲

足蹶

下音厥卷月反賈注國語云走也玉篇驚蹶
也急速之意古今正字從足厥聲形聲字也

恍惚

上音藹廣反鄭注禮記云恍惚忽思念益深也漢
書音義亂也古今正字從心恍聲恍音荒

經律異相卷第四十一

檀臚

音機梵語人名也亦名檀尼迦也或作拽以
音機梵語人名也亦名檀尼迦也或作拽以

聲峙立

止也以反韻英云峙撲佛擊也打也韻英云撲
持以反韻英云峙撲佛擊也打也韻英云撲

才美聲

超打 鷄瓜反韻英超擊也從手甘澱反韻練
過聲鷄瓜反韻英超擊也從手甘澱反韻練

英萍穢也說文從
水殿聲或作飄

髡頭沙門 其誤也文字典聲云去
上闊昆反字典聲云去

剔𪔐古今正字從影
几聲剔音聽亦反

經律異相卷第四十二

現茶上密彬反梵語人名也
或各文茶大富人
從台作一裹音果或去
飴至通聲亦通
抒盡除與反韻英云除也

聲子上薑仰反
襴也考聲云以
足行也或作迄歧郭注
由其脚如水鳥名政行從足
梵語西國大臣名聲
也亦名孫陀利却

酸陀利上聲翹
端反

竦然上果勇反
或從心作悚懼也
竦息肅敬也
稟斯悲品反韻英云

納也從
示直聲高梯體奚反賈注國語云梯階
也說文木階也從木弟聲
踰牆合反

經律異相卷第四十三

示直聲高梯體奚反賈注國語云梯階
也說文木階也從木弟聲
踰牆合反

示直聲高梯體奚反賈注國語云梯階
也說文木階也從木弟聲
踰牆合反